

ሣእን

subst. [ገጽ፱, aram. ܣܘܠܥܢܐ ጸገጽ; vid. Ges. thes. p. 932] Pl. **አሥእን ፣ አሥኣን ፣** pro qua forma plerumque scribitur **አሣእን ፣** *calceus*, *solea* (ὑπόδημα, σανδάλιον) Matth. 3,11; Matth. 10,10; Gen. 14,23; Ex. 12,11; Deut. 33,25; Jos. 9,3; 1 Reg. 12,3; Am. 2,6; Hez. 24,23; Jes. 5,27; Sir. 46,19; Judith 16,9; **ከመ ፣ ይሁርዎ ፣ በአሣእን ፣** Jes. 11,15; **አሣእን ፣ ያክንት ፣** Hez. 16,10 var.; **ፊትሐ ፣ ሣእኖ ፣** Ruth 4,7; Ex. 3,5; Deut. 25,9; Jes. 20,2; **ዘእንበለ ፣ አሣእን ፣** ἀνυπόδετος *discalceatus*, *nudis pedibus* Mich. 1,8; 2 Reg. 15,30; Jer. 2,24. – Voc. Ae.: **አሣእን ፣ ዘ ፣ ጫማ ፣**

TraCES en

śān, Pl. *ʾasʾan*, *ʾasāʾn*, *ʾasāʾan*

Grébaut

ሣእን ፣ *śān*, Pl. **አሣእን ፣** *ʾasāʾan* «soulier» — **ጫማ ፣** Ms. {DiLBNFabb217}, fol. 53r. Grébaut 1952, 133

Leslau

ሣእን *śān* (Pl. **አሥእን** *ʾasʾan*, **አሥኣን** *ʾasāʾn*, **አሣእን** *ʾasāʾan*) *shoe, sandal* Leslau 1987, 524a

Bibliography

Revisions

- Magdalena Krzyżanowska *added gr and les* on 22.5.2024
- Magdalena Krzyżanowska *added sub* on 22.5.2024
- Leonard Bahr *root* on 14.2.2018
- Andreas Ellwardt *last updated txt file and doc file of Lexicon* on 19.4.2017
- Pietro Maria Liuzzo *exported from lexicon to XML* on 16.1.2017
- Pietro Maria Liuzzo *updated lexicon XML file adding nested senses* on 16.1.2017
- Andreas Ellwardt *updated txt file and doc file of Lexicon* on 22.11.2016